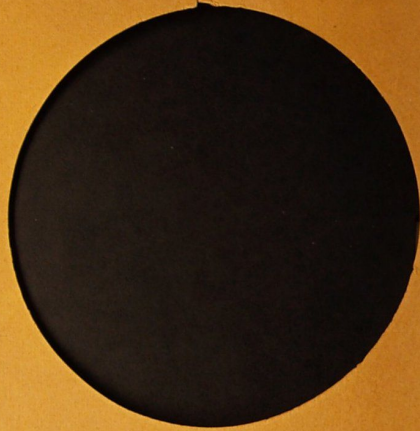


3-8-35  
Ratna  
(slant)



विद्यया





# বিপ্লৱী

স্বাধীনতা সংগ্রামের সময়ের একটি গুরুত্বপূর্ণ ঘটনা। এই চলচ্চিত্রটি সেই সময়ের মনোভাবকে সত্যিকারের মতো ফুটিয়ে তুলেছে।

চিত্র-পরিবেশক :

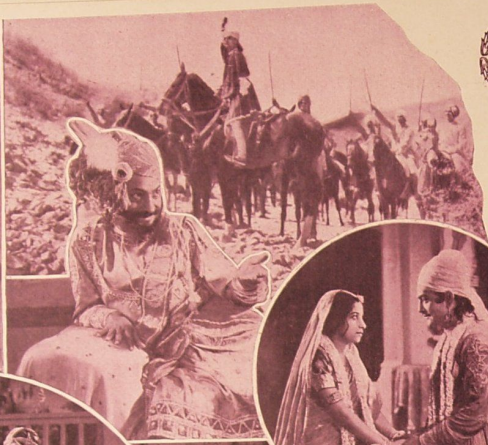
এম্পায়ার টকী ডিস্ট্রিবিউটার্স

ভারত-ভবন, চিত্তরঞ্জন এডিনিউ, কলিকাতা

মূল্য দুই আনা।



বিদ্রোহী  
চিত্রাবলী





ইষ্ট ইণ্ডিয়া ফিল্ম কোম্পানীর  
রোমাঞ্চকর চিত্র

বদ্রোয়



শুভ-উদ্বোধন

শনিবার, ৩রা আগষ্ট, ১৯৩৫ সাল।

চিত্র-পরিবেশক—

এম্পায়ার টকী ডিস্ট্রিবিউটার্স  
ভারত ভবন, কলিকাতা।

# সংগঠনকারী

চিত্রনাট্যকার ও পরিচালক  
ধীরেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়  
কথা শিল্পী

চাকুচন্দ্র ঘোষ শঙ্করী  
আথোক চিত্র-শিল্পী সি, এস, নিগম  
প্রবোধ দাস গীত রচয়িতা

শৈলেন রায়, অজয় ভট্টাচার্য  
সদীত পরিচালক

কৃষ্ণচন্দ্র দে, হিমাংশু দত্ত  
নৃত্য শিক্ষয়িত্রী নৃত্য সজ্জাকার  
নীহারবালা বটকৃষ্ণ সেন

কুলদা রায়, স্বধীর দে  
কর্ধ্যায়ক  
গোপাল মহাশয়



# ভূমিকা লিপি



অর্জুন চৌধুরী



জলি দত্ত

|                   |     |                      |
|-------------------|-----|----------------------|
| অধর               | ... | অহীন্দ্র চৌধুরী      |
| রামচন্দ্র         | ... | ভূমেন রায়           |
| রাণা যশোবন্ত রায় | ... | ললিত মিত্র           |
| অজয়              | ... | বাণী ভূষণ            |
| সত্যবান           | ... | সরোজ বাগচী           |
| নাগরিক            | ... | চিত্তরঞ্জন গোবামী    |
| তুলসীর পিতা       | ... | কৃষ্ণচন্দ্র দাস      |
| পূজারী            | ... | হরিশ বন্দ্যোপাধ্যায় |
| তুলসী             | ... | জ্যোৎস্না গুপ্তা     |
| মাধবী             | ... | ডলি দত্ত             |
| রাণী মল্লিকা      | ... | সুনীতি               |
| কল্যাণ            | ... | পূর্ণিমা             |
| নাগরিক স্ত্রী     | ... | ইন্দুবালা            |
| চরণদ্বয়          | ... | শচীন দেব বর্দন       |
|                   |     | অচ্যুত ঘটক           |

কল্যাণ ২০২০

# বিভ্রান্ত পারভয়

বিভ্রান্তীর ভূমিকা-লিপির একটু বিশেষত্ব আছে; চিত্র ও মঞ্চ জগতের লক্ষ্যপ্রতিষ্ট নরনারীগণের মধ্যে, এই চিত্রনাট্যের যে চরিত্র যাহা দ্বারা পূর্বরূপে বিকশিত হইতে পারে, তিনি সেই চরিত্রেরই রূপ দিয়াছেন।

অহীন্দ্র চৌধুরী—মঞ্চ ও পর্দায় সমান সাফল্য লাভ করিয়াছেন। অত্যাচারী, দান্তিক অধরের ভূমিকায় নিজ গৌরব অক্ষুণ্ণ রাখিয়াছেন।

ভূমেন রায়—বিভ্রান্তী বীর রামচন্দ্ররূপে অবতীর্ণ; বিভ্রান্ত—অত্যাচারের বিরুদ্ধে, অবিচারের বিরুদ্ধে। বিভ্রান্তী বীর আপনাদের প্রশংসা লাভ করিবেন।

ললিত মিত্র—অলস ও ইন্দ্রিয়-পরায়ণ রাণা যশোবন্তরায় ও রূপে অবতীর্ণ। ভূমিকা ক্ষুদ্র—কিন্তু রাণার চরিত্রের বৈশিষ্ট্য স্পষ্ট ফুটাইয়াছেন।

জ্যোৎস্না গুপ্তা—চিত্র জগতের অজ্ঞতম সুন্দরী। তুলসীর ভূমিকায় প্রেম ও করুণ-রসের অবতারণা করিয়াছেন।

ডলি দত্ত—পর্দায় অপরিসীম। হতাশ প্রেমিকা মাধবীরূপে আপনার সমবেদনার উদ্বেক করিবেন।



ভূমেন রায়



জ্যোৎস্না গুপ্তা





সেনাপতি অম্বরের চক্রান্তে রাণা যশোবন্ত রাও রাজ্যশাসন কার্য্য পরিত্যাগ করিয়া ইন্ডিয়াসেবায় মনোনিবেশ করিলেন। অবিরাম ইচ্ছনযোগে রাণার লালসাবহিত প্রজ্বলিত রাধিয়া, অম্বরই রাজ্যের সর্ব্বেস্বরী হইলেন। সুন্দরী ও যুবতী নারীগণের পক্ষে রাজ্যে বাস করা বিপজ্জনক হইয়া দাঁড়াইল। নারীর প্রতি এই অবমাননা তেজস্বী যুবক রামচন্দ্রের অসহ্য হইল,—অম্বরের এই কুকর্মে তিনি এক প্রধান অম্বরায় হইয়া দাঁড়াইলেন।

এদিকে রামচন্দ্রের শৌর্য্যে মুগ্ধ হইয়া অম্বরের কন্যা মাধবী রামচন্দ্রের অনুরক্তা হইয়া পড়িলেন—সংবাদ অম্বরের নিকট গোপন রহিল না। তিনি কন্যাকে, এই অজ্ঞাতকুলশীল ছিন্ননীর যুবকের অনুরাগিনী হইতে, দৃঢ়ত্বেরে নিষেধ করিলেন। মাধবীও স্পষ্ট ভাষায় ব্যক্ত করিল, এ আদেশ পালন করা তাহার পক্ষে অসম্ভব।

ক্লেমাধক অম্বর রামচন্দ্রকে উচিতমত শিক্ষা দিবার জন্ম বদ্ধপরিকর হইলেন। অম্বরের অনুচরগণ রামচন্দ্রকে বন্দী করিতে ইতস্ততঃ ধাবিত হইল। রামচন্দ্রের ইহা অজ্ঞাত রহিল না, এবং তিনিও তাহার অনুচরবর্গের সাহায্যে অম্বরের সমস্ত চেটী ব্যর্থ করিতে লাগিলেন। অবশেষে অম্বর সর্ব্বেস্বো রাজ্যের সর্ব্বত্র রামচন্দ্রের অনুসন্ধানে ফিরিতে লাগিলেন। রাজ্যময় মহা সঙ্কাসের সৃষ্টি হইল।

একদা অম্বর রামচন্দ্রের অনুসরণ করিতে করিতে এক জনপদের মধ্যে সহসা তাঁহার সন্ধান হারাইয়া ফেলিল—পুষ্পচয়নরতা সুন্দরী তুলসীর কনিষ্ঠ ভাতা কল্যাণকে সম্মুখে পাইয়া



ব্যগ্রভালে প্রশ্ন করিল, সে কোন অধারোহীকে সেই পথে যাঁহিতে দেখিয়াছে কি না? বালকের উত্তরে অম্বরের সন্দেহ হইল—বালক সত্য গোপন করিতেছে এবং সেই জনপদের সকলেই বিদ্রোহী! ক্লেমাধক অম্বর তৎক্ষণাৎ বালককে হত্যা করিয়া চলিয়া গেল।

পরক্ষণেই রামচন্দ্র ঘটনাস্থলে উপস্থিত হইলেন এবং বালকের মৃতদেহ সযত্নে ক্লেমাধক করিয়া তুলসীর সহিত তাহার বৃদ্ধ পিতার সন্মুখে গমন করিলেন। শৌকার্ত্ত ব্রাহ্মণের মর্মান্বিত হাহাকার রামচন্দ্রকে ব্যথিত করিল—বালকের রক্তে শিরস্ত্রাণ নিপ্পত করিয়া রামচন্দ্র প্রতিজ্ঞা করিলেন—এই নিষ্ঠুর হত্যার প্রতিশোধ না লইয়া সেই শিরস্ত্রাণ পরিত্যাগ করিবেন না। অতঃপর তিনি ষাঁদের ব্রাহ্মণের গৃহ হইতে নিজ্রাস্ত হইলেন।

এদিকে সন্ধ্যা পর্য্যন্ত সেই জনপদের সর্ব্বত্র অনুসন্ধান করিয়াও রামচন্দ্রকে পাওয়া গেল না। ক্লেমাধে দিখিদিখিজনশূন্য হইয়া অম্বর সেই জনপদের সমস্ত গৃহে অগ্নিসংযোগ করিতে আদেশ দিলেন। দেখিতে দেখিতে সেই নৈশ অন্ধকার ভেদ করিয়া শত শত জ্বালাময়ী নাগিনী আকাশ পানে ফণা নাচাইয়া গর্জন করিয়া উঠিল। আকাশ পাতাল বিদীর্ণ করিয়া চারিদিকে অসহায় নরনারীর আর্তনাদ উথিত হইল।

সংবাদ পাইয়া সেই ধংসলীলার মধ্যে রামচন্দ্র ঝাঁপাইয়া পড়িলেন। বৃদ্ধ পিতার ক্লেমাধ হইতে সুন্দরী তুলসীকে সৈগগণ ছিনাইয়া লইয়া যাঁহিতেছিল। নিমিষের মধ্যে রামচন্দ্র



তাহাদিগকে বরশায়ী করিয়া তুলসী ও তাহার পিতাকে উদ্ধার করিয়া নিজগৃহে আশ্রয় প্রদান করিলেন। তুলসী ও রামচন্দ্র পরস্পরের প্রতি আকৃষ্ট হইলেন। প্রেম কর্তব্য তুলায় না,—কি উপায়ে অধরের এই যথেষ্টাচারিতা নিবারণ করা যায়, তাহাই রামচন্দ্রের একমাত্র চিন্তা হইল।

একদা নিশাঘোষণে রামচন্দ্র তাঁহার অনুচরবর্গকে লইয়া অধরের নবনির্মিত দুর্গ আক্রমণ করিলেন এবং অসমসাহসের সহিত যুদ্ধ করিয়া তাহা দখল করিয়া বসিলেন।

এত বড় জয়ের পর গৃহে ফিরিয়া রামচন্দ্র দেখিলেন—তুলসী নাই! রামচন্দ্রের বুকিতে বাকী রহিল না যে, দুর্ভাগ্য অধর অসহায়। বালিকাকে অপহরণ করিয়াছে। রোষে, ক্ষোভে অধীর রামচন্দ্র প্রত্যাগত অল্পসংখ্যক অনুচরসহ রাজধানী অভিমুখে ধাবিত হইলেন এবং অবিলম্বে অধরের হাতে বন্দী হইলেন। আরাবল্লীর পাষণ্ডময় অঙ্গে অধরের নির্মিত এক অভিনব কারাগারের বিভিন্ন প্রকোষ্ঠে তুলসী, রামচন্দ্র ও তাঁহার প্রিয়তম অনুচর অজয় নিষ্ক্রম হইলেন।

বন্দিনী তুলসীকে স্ববশে আনিবার জগা অধর যথেষ্ট প্রয়াস পাইলেন। তেজশীলা তুলসী দৃষ্টকণ্ঠে কহিল, যত্নকে বরণ করিতে সে ভীতা নহে। যত্না অপেক্ষা কঠোর শাস্তি কি হইতে পারে, তাহা তুলসী ও রামচন্দ্রকে দেখাইবার জগা তপ্ততৈলদগ্ধ অজয়ের বীভৎস মূর্ত্তি অধর তাহাদের সম্মুখে উপস্থিত করিল।

অতঃপর বধ্যভূমিতে নীতা তুলসীর করুণ রূদনে বৃষ্টি ঈশ্বরের আসন টলিল!—সহসা বজ্রের ঝায় রামচন্দ্র মাতকের উপর আপতিত!—কি উপায়ে রামচন্দ্র মুক্ত হইলেন এবং অতঃপর বাহা ঘটিল, তাহা বর্ণনাভীত!—ছবির পঙ্কায় দেখিলে সম্যক উপলব্ধি হইবে।



## নির্বাচিত দৃশ্যাবলী



কল্যাণের প্রাণহীন দেহখানি তাহার পিতাকে অর্পণ করিয়া, রামচন্দ্র ষয় শিরস্ত্রায়  
বালকের রক্তে রঞ্জিত করিয়া—প্রতিজ্ঞা করিলেন.....





রামচন্দ্রের

অধেষে নিম্নক  
অধরের অধচরণ  
সমগ্র গ্রাম ভদী-  
কৃত করিয়া সমস্ত  
তুলসীকে পীড়ন  
করিতে লাগিল,  
এমন সময়, বিদ্যায়-  
বেগে রামচন্দ্র  
উপস্থিত।—

অবর ও মাধবী

“পিতা, যথেষ্টগারিতা যদি  
রাজসেবা হয়, তবে তুমি দেবতা,—  
অন্ধরে অন্ধরে তা তুমি পালন  
করছ।”

অহীন্দ্র ও ডলি



তুলসী



প্রতীক্ষায়

রামচন্দ্রের আশয়ে।

জ্যোৎস্না ওপ্তী





### রামচন্দ্র ও তুলসী

“তুলসী, আজ আমি অধর চূর্ণ  
জয় করতে যাব” —।



### বিদায়

ভূমেন রায় ও জ্যোৎস্না গুপ্তা



### ১। চারণ

ভাগো! ভাগো হে বৃন্দ বীর!  
নব অকলিমা রাগিয়ে দিয়াছে  
তিমির সাগর তীর।  
নর নারায়ণ তোমারে ডাকে,  
অভর শম্ম সযনে ইঁকে,  
ছায়া ভয় কর কর দূর—  
নিখিল খরিকৌর ॥  
শত জনমের পুঞ্জিত গানি  
হোক অপনীত আঞ্জি,  
তোমার কণ্ঠে অদৃত কণ্ঠ  
পলকে উঁকু বাঞ্জি;  
তন্দ্রা নহে গো জীবন কর,  
নিখিল স্বপ্ন রবে কি তবু?  
অমর শাস্তি তুলিবে মদিয়া  
বিপদ সিদ্ধ নীর ॥

—অনুপম ঘটক।

### ২। কল্যাণ

তোমারই চোখে প্রিয় জীবন প্রকান্তে  
পারিগো পারি বেন আমারে কোটাতে,  
কুহমে ছুটি যদি  
নীরাবে নিয়বদি,  
সে•কুল জাগে বেন তোমারই শোভাতে ॥  
দখিণ বাহুম আমারই বন ছুঁয়ে  
সুটাবে বিগ মোর কুসের রেণু ছুঁয়ে;  
না করি অক্টিমান  
তোমারই করি গান,  
অনারে দিব দান তোমারই সন্ডাতে ॥

—পূর্ণিমা।

### ৩। সাধনী

গানেরই এ ডালা যত কুহমে দরি,  
সে শুধু স্বদূর পানে বায়গো গরি;  
ঈখিজনে শতরল  
করে যায় অবিরল  
সে ফিরে চাহেনা তবু, আমি কেঁদে মরি;  
জলে মরি চুপে চুপে  
আমারি গেমেরই ধুপে  
কত আশা কেঙ্গে যায়, কত বে গড়ি ॥

—ডলি দত্ত।

### ৪। সখীগণ

চপল অমর গুণো চঞ্চল

\*তরুণীর মনচোর,

বৌবন কুল সৌরভে তোর  
ভালি কি ঘুঘোর?  
প্রেমের যুগল স্বপ্ন শতরল  
মোর মুকে করে মধু টলন্দ,—  
ওরে, মধুকর আয় তোরে বাঁধি  
বাহু বন্ধনে মোর ॥  
মদির কামনা এ অধরে মোর,  
আহরে প্রেমিক, আহরে চকোর,  
মুকের প্রণয় কুঞ্জে পেতেছি  
কুহম শবন হোর ॥



# বাতকানা

(গল্পাংশ)

শস্তর বাড়ীর সাধ নিমজ্ঞ আসিল—জামাতা গোবর্দ্ধনকে জামাই-বন্ধী উপাধিতে ঘাইতেই হইবে। গোবর্দ্ধনের চিন্তাকার অধিব মাই—সে যে "বাতকানা"। কিন্তু এ মোত সংরগ করাও ত দুসামা!—"জামাই-বন্ধী কিছু পালনা-খোনা আছে, সেগুলো ছাড়াও ত ভাল হয় না।"—তার উপর 'বউটি এতদিনে ডাগর ভোগার হইয়াছে।' কাজেই মাতা বিদী যখন বলিল—'তাহার পুর গোবর্দ্ধন এত ভালাক—'কোশলে কি সে যের নিতে পাবে না?'—তখন বাবা গোবর্দ্ধন রাগিয়া কাপড়ের পুঁটীয়া মথো তাহার চাঁচ ছুঁতাটা পুরিয়া বাত্যা করিল।—মহা উল্লাসে 'আবিল—'একে বউটা ডাগর ভোগার হয়েছে, তার উপর কিছু পান্দাও ত আছে! ভর কি?'

এবিকে শস্তর বাড়ী পৌঁছিবার আগেই সন্ধ্যা নামিয়া আসিল। আর ত গোবর্দ্ধন কিছুই দেখিতে পায় না!—মহা বিপদ!—'অতি কষ্টে অনেক বুদ্ধি ধর্য্য করিয়া দল ছাড়া একটা 'হবুড়ি' গরুর পেছনে লইল। গরুটির লাজ্য কসিয়া ধরিয়া 'অতি-বুদ্ধি গোবর্দ্ধন ছুঁতে লাগিল।

তাহার আসিতে বিলম্ব দেখিয়া শস্তর অধিকা ও খাশতী কালবেী মহা চিন্তিত হইয়া উঠিল—'নতুন জামাই কোন কিছুর ভয় রাগ টাপা করবে না ত?'

কিন্তু গরুর লাজ্য ধরিয়া জামাতা গোবর্দ্ধন গোয়ালো চুকিয়া পড়িল এবং সাতা গোয়ালম্বর পাক খাইয়া খুরিতে লাগিল। গোয়ালো শব্দ শুনিতে পাইয়া শ্রালক সীতানাথ গরু ধমকিত করিতে আসিল। গোবর্দ্ধন মাহুয়ের পায়ে শব্দ পাইয়া চুপটা করিয়া গরুর মত চার পা হইয়া দাঁড়াইয়াছিল। গরুর গায়ে হাত দিয়া অন্ধকারে শুনিতে শুনিতে শ্রালক সীতানাথ গোবর্দ্ধনের মতকে 'আসিয়া হাত দিল।' কিন্তু—'এ যে মাথাটা মাহুয়ের মাথার মত গোলা পাপা লাগছে।' চাঁৎকার করিয়া ভীতি খেঁটীকে ডাকিয়া উঠিল এবং নিজে করে কাঁপিতে লাগিল—'বুধি বা গোক্ত! বৌদি লম্প লইয়া প্রবেশ করিল—'আলোতে নিল জামীকে দেখিতে পাইয়া যোমটা টানিয়া চাপা হুয়ে বলিয়া উঠিল—'ওমা! এ কে!'

সীতানাথ আবিল বুঝিয়া কোন গো-চোর—অধিকা মোড়লের বাড়ী গরু চুরি করিতে চুকিয়াছে!—সে গোবর্দ্ধনকে দাঁড় করাইয়া হাঁটুর গুতো ও কাঁকানি দিয়া জিজ্ঞাসা করিল—'শালা, তুই কে?'

গোবর্দ্ধন কাচু-মাচু হইয়া বলিল—'আমি তোমার বৃহুই সীতানাথ!'

তারপরও বিপদ্বির 'অন্ত নাই—ছবির পদায় তাহা মুঁটিয়া উঠিলে।'

কথা-শিল্পী  
রাধ নির্দলশিব বন্দ্যোপাধ্যায়  
বাহাহর  
পরিচালক ও আলোক-চিত্র-শিল্পী  
শ্রীহরীন দাস  
শব্দ-স্বরী  
শ্রীজ্যোতিষ সিংহ  
প্রযোজক  
বি. এল. খেনকা

তারপরও বিপদ্বির 'অন্ত নাই—ছবির পদায় তাহা মুঁটিয়া উঠিলে।'

১। রাশালগণের গীত  
বেণু বাজেন, তাই বেধু চরেন।  
ওরে, আরও কাহু বাজাও বেণু,  
আর তো ধৈর্য ধরেন না।  
হৃদাি মানা পাটে বসেছে,  
ঐ লাগি আভা মেয়েছে,  
বাজা বাজাও বেণু (নইলে) দেখের  
পেট করে না।

২। বেদীর গীত  
আজ আমারি ফুলের বনে  
আসবে ভ্রমর সো সন্ধানি!  
তাই আমি সবতনে আপন মনে বাঁধি বেণী।  
সরোবরে কমল কলি—  
তাই আসে ওই মাতাল অলি।

৩। গোবর্দ্ধনের গীত  
"শুশানে কেন মা গিরিরুমারী,  
কেন মা তোমার এমন বেণু?  
হর হরি পরে বিয়েছ চম্প,  
নাহিক তোমার লাজের লেপ।"

৪। প্রামাণ্যমণীর গীত  
ও লখি সো সে এলো যে ঘরে তোর,  
তাই বুধি চাঁচ ঐ উকি বেধ,—  
পেখে সে চাঁপার মাল্য,  
যিয়ে আজ পিঙ্গীম আল্য,  
ও লখি সো সে এলো যে ঘরে তোর।  
খুঁ তোর যদি এলো,  
মোদের তুলিস নাচো।  
ও লখি সো সে এলো যে ঘরে তোর!

—সঞ্জিত কান্ত  
—পুঁশিমা

৫। **জটনক নাগরিক**  
দুখাও দুখাও দুখাও আমার  
দুখাও নয়নমণি।  
আমি বিকোর হ'য়ে শুনি তোমার  
নাগার হুয়ের স্বনি।  
তুমি আমার গয়া কাশি,  
হুমের হাঁসি, গলার ফাঁসী,—  
(আমরাগ) কবের খাটের নৌকা তুমি  
আমার শিরোমণি।  
শুনছো ওগো শুনছো বাছা,  
আমিই তোমার প্রেমের খাঁচা,  
ছদপিণের বাখা তুমি  
তালনসার খনি।  
—চিত্তরঞ্জন গোস্বামী।

৬। **নাগরিক-স্ত্রী**  
তুমি চলে গেলে কোন প্রাণে আর  
কোম অঞ্চল-বীথিব?।  
মাথা ধাও ওগো, আর হুটি ধাও  
বোলে আর কারে সাধিব?  
কে আমার আর সহিবে শাসন,  
কেন প্রাণে আর মজিব বাসন,  
কার মনে আর করিয়া কৌদল  
উর্নবাসী আমি রহিব?  
খাঁরো বৃত্তি ছুঁড়ি অকারণে  
নিশিদিন করে পঠাইব শমন,  
(আবার) নাকছবি দাঁও যদি ভাল চাও  
বলে বাহডোরে করে বাঁধিব?  
—ইন্দুবাল্য।

৭। **রাবী মল্লিকা**  
প্রেমের সেউলে দেবতা দুখার  
শুধু জীবন মন।  
মিছে এ স্বরাজি প্রণয়ের ফুলে  
সনিলের লেখা সম।  
বাসে করি মোর প্রেম নিবেদন  
পদাধি দেবতা সে যে অচেতন,  
বেহের আরতি মিছে 'স্বায়েজ্ঞন  
দুখার সে প্রিয়তম।  
—সুনাতি।

৮। **চারণ**  
মুক্তি-পাগল আহারে আর!  
আর বীরলল আহারে আর।  
মরণ হোয়ের ডাকছে আজ,  
আয় প'রে সব বীরের সাজ।  
কাঁপুহু ধরা চরণ-বাথ!  
অন্ধ আজি নয়ন মেলে!  
পত্নু চলে অবশেষে!  
কই বীরলল কই রে কই,—  
শোমিত সাগর ঢলছে ঐ!  
দৌর ভগৎ মুর্ছা বাথ,  
মুক্তি-পাগল আহারে আর!  
—শচীন দেববর্ধন।

৯। **নাগরিক-স্ত্রী**  
হেমন যুধু নই তো মোরা  
ধরুবি পেতে ঈল,  
নারবি ধরবি মরবি তোরা  
হরি কুপাকাং—  
তলি তলা সবই নিছি,  
মোদের বাল্যই তোদের রিছি,  
(আমার) খোকার বাবা সধে আছে  
কিষ্টি এবার মাং।  
আমরা এবার পাগিয়ে বাব প্রেমের বিজ্ঞন গোটে,  
(যেহা) অখাহর আর বকাহরের উৎপাত নইই মৌটে।  
প্রেমহেঁচকির কাঁচর জাবর  
আমি আর এই শিশু নাগর,  
(বদিও) বুড়ো শালিক এই নাবালক  
(আমার) প্রেম-পগনের চাঁচ।  
—ইন্দুবাল্য।



ত্রিমূক জ্যোতিষ বন্দোপাধ্যায়ের পরিচালনায়  
শ্রেষ্ঠ শিল্পী-সমবায়ের সহ-অর্থব্যায়ে প্রস্তুত



রূপবানীতে আসিতেছে

### রূপবানীর আগানী আকর্ষণ!

- ১। ওয়েষ্ট্, পয়েন্ট্ অব্ দি এয়ার (মেট্রো-গোল্ড্ উইন)
- ২। দি ডেভিল ইজ এ উণ্ডম্যান্ (প্যারামাউন্ট্)
- ৩। পায়ের ধূলো (ইষ্ট ইণ্ডিয়া ফিল্মস্)
- ৪। ব্যারেট্ অব্ উইমপোল প্লীট (মেট্রো-গোল্ড্ উইন)
- ৫। কর্ত্তহার (রাধা ফিল্মস্)
- ৬। বামূনের মেয়ে (নিউ থিয়েটার্স্)

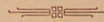


জি  
ষোষের  
না  
রি  
কে  
ল  
তৈ  
ল



টাইকো সোডা ট্যাবলেট  
অন্ন, অজীর্ণ, পেট কাঁপার  
ও অগ্নিমান্দ্য ইত্যাদিতে  
প্রদম্য ফলপ্রদ মনোহর।

রাজ স্বকিস—  
রংপুর, শ্রীহট্ট, বেনারস  
Benares



“পায়ের ধূলো”য়—মঞ্জুরীবেশে বীণাপাণি।

শীমুই রূপবানীতে আসিতেছে।



# ভারত অয়েল মিলের

## তৈল ব্যবহারে

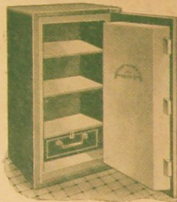
ফোন নম্বর ২৭১৪

# বেবি বেবি ইয়না

মিল ও অফিস

২৪৩, অপার সারকুলার রোড

কলিকতা



সর্বোৎকৃষ্ট অথচ স্বল্পভ মূল্যে, আমাদের প্রাচীন ও  
সর্বপ্রধান কারখানায় প্রস্তুত

লোহার সিন্দুক, আলমারী ও ক্যাবিনেট,  
ক্রয় করিয়া চোর, ডাকাত ও অগ্নির হাত হইতে নিশ্চিত হউন।

### গদাধর সাউ এণ্ড সন্স

৯৭নং হ্যান্ডিসন রোড, কলিকতা ১

মূল্য তালিকার জন্য আজই পত্র লিখুন।

## মেগাফোন রেকর্ডে

আগষ্ট মাসের বাংলা গানের তালিকা

শ্রীযুক্ত সুনীলকুমার দাস

J. N. G. 203 { একটা ফোঁটা অঁথির জল—দাদবা  
দিওনা কিছু দিওনা—গজল

শ্রীযুক্ত গৌরীপদ ভট্টাচার্য্য

J. N. G. 204 { মাধব মাধবী কুঞ্জে—কীর্তন  
আজকে তোমায় সাজাব শ্যাম—কীর্তন

মিস্‌ তুলসী

J. N. G. 205 { প্রিয়তম তব অঁথি পাতে—orchestra  
কম্বু কম্বু কম্বু—orchestra

প্রোঃ আলাউদ্দিন (বগুড়া)

J. N. G. 206 { দো-আওরাৎ-কা বগড়া—কমিক  
মাতওয়ালাকা বগড়া—কমিক

প্রোঃ এনায়েৎ খাঁ (গৌরীপুর)

J. N. G. { সেতার... Solo—বেহাগ আলাপ  
সেতার... Solo—বেহাগ কালা

মেগাফোনের অমর কীর্তি—

## “খনা”

ভক্তি ব্রসাহ্মক—

## “রাম প্রসাদ”

শ্রীযুক্ত অমর দোষ, বি, এ প্রবীত

কুম্বলীনা—

## “কংস বধ”

শ্রবণে শ্রবণ মন তৃপ্তি করুন।



